



Меморандум про співробітництво
між
Національною школою суддів України
і
Project Expedite Justice

« 13 » 12 2022 року

м. Київ

Project Expedite Justice (надалі — «PEJ») в особі Синтії ТАЙ (Cynthia TAI) з одного боку та Національна школа суддів України (надалі — «НШСУ») в особі Оніщука Миколи Васильовича з іншого боку, які окремо іменуються «Сторона», а спільно — «Сторони», уклали цей Меморандум про співробітництво (надалі — «Меморандум») про таке:

Стаття 1. Предмет

Предметом цього Меморандуму є підтвердження співробітництва Сторін і сприяння такому співробітництву, здійснення спільної діяльності Сторін, а також реалізація проекту PEJ в Україні (надалі — «Проект»), його цілей і завдань.

Жодні положення цього Меморандуму не становлять перешкоду й обмеження для будь-яких інших форм співробітництва Сторін і не запобігають такому співробітництву, зокрема стосовно добровільного надання інформації.

Стаття 2. Цілі

Проект покликаний зібрати достатні докази злочинів, пов'язаних із розграбуванням продукції сільськогосподарського виробництва України, навмисним знищенням об'єктів цивільної інфраструктури, що функціонують у сфері виготовлення та реалізації продуктів харчування, та, відповідно, використання продуктів харчування в якості знарядь війни, в інтересах вчинення правосуддя над встановленими злочинцями та компенсації жертвам російської агресії.

PEJ та НШСУ, за співробітництва з урядом України й сторонніми організаціями, спільно працюють над інституційним розвитком і проведенням навчальних заходів для органів судової влади.

Стаття 3. Завдання Проекту

Завдання Проекту: (1) збір та узагальнення інформації про вкрадену або знищену сільськогосподарську продукцію й інфраструктуру України; (2) визначення способів реагування на злочини шляхом відстоювання застосування адміністративних (санкції) і судових (суди) засобів правового захисту через подання стислих викладів даних, надання інформації та забезпечення технічної експертної підтримки у сфері міжнародного кримінального права та міжнародного гуманітарного права, а також здійснення спрямованої на інституційний розвиток діяльності.

Стаття 4. Тривалість співробітництва

У рамках цього Проекту співробітництво між PEJ та НШСУ триватиме з 13 грудня 2022 року до 31 грудня 2024 року.

Стаття 5. Спільна діяльність у рамках Проекту

Сторони співпрацюватимуть і координуватимуть діяльність, наскільки це можливо та доречно, для сприяння:



PROJECT EXPEDITE JUSTICE

- 5.1. Підготовці робочих і супровідних матеріалів, а також практичних посібників для суддів у сфері міжнародного кримінального права та практики.
- 5.2. Забезпеченню послідовних навчальних заходів для НШСУ (згідно з погодженим графіком), зокрема щодо:
- 5.2.1. проведення семінару для інформування, навчання й подальшої діяльності у сфері злочинів проти власності;
- 5.2.2. розробки вичерпного курсу про злочини проти власності, який надалі ввійде у звичну навчальну програму НШСУ;
- 5.2.3. тренінгів стосовно санкційних механізмів і їх взаємозв'язку з судовими процесами (стандарти ЄСПЛ і ЄС);
- 5.2.4. визначення відібраної групи суддів та проведення для цієї групи суддів навчальних заходів, щоб надалі вони поділитися набутими знаннями й охопили максимально можливу аудиторію співробітників судових органів (процес «навчання тренерів» покликаний забезпечити максимально можливе поширення інформації).
- 5.3. Організації зустрічей і навчальних заходів, консультацій і семінарів для досягнення цілей Проєкту.

Стаття 6. Інтелектуальна власність

Особисті немайнові права застосовуються щодо будь-якого документу або іншого продукту, що виникають з огляду на реалізацію цього Меморандуму та можуть оприлюднюватися, розповсюджуватися або бути викладені без попереднього дозволу з боку РЕJ за умови зазначення авторства.

Стаття 7. Наявність фінансування

- 7.1. Будь-які зобов'язання за цим Меморандумом застосовуються за умови наявності відповідних ресурсів.
- 7.2. РЕJ не зобов'язується здійснювати будь-які платежі згідно з цим Меморандумом, якщо не вважає це необхідним.

Стаття 8. Заключні положення

Цей Меморандум не передбачає набуття юридично обов'язкових зобов'язань.

Стаття 9. Дата набуття чинності Меморандуму

- 9.1. Цей Меморандум набуває чинності СТАНОМ НА ДАТУ ПІДПИСАННЯ ОБОМА СТОРОНАМИ та залишається чинним до 31 грудня 2024 року.
- 9.2. Цей Меморандум укладено в місті Києві 13 грудня 2022 року у двох рівнозначних примірниках, викладених англійською та українською мовами, по одному для кожної зі Сторін. У випадку розбіжностей у тлумаченні положень цього Меморандуму, виклад Меморандуму українською мовою матиме переважну силу.

Від імені НШСУ:

Оніщук Микола Васильович,
Ректор
Національної школи суддів України

Від імені РЕJ:

СИНТІЯ ТАЙ,
Виконавчий директор